

## FIŞA DISCIPLINEI

### **1. Date despre program**

1.1 Instituția de învățământ superior	Universitatea de Vest din Timișoara				
1.2 Facultatea	Facultatea de Drept				
1.3 Departamentul	Drept IFR				
1.4 Domeniul de studii	Drept				
1.5 Ciclul de studii	Licență				
1.6 Programul de studii	Drept IFR				

### **2. Date despre disciplină**

2.1 Denumire disciplina	Limbaj juridic I– Limba germană				
2.2 Titular activități de coordonare	lect. dr. Remus Racolța				
2.3 Titular activități de seminar SF și ST	lect. dr. Remus Racolța				
2.4 Anul de studiu	3	2.5 Semestrul	2	2.6 Tipul de evaluare	C
				2.7 Regimul disciplinei	DI

### **3. Timpul total estimat (ore pe semestru al activităților didactice)**

3.1 Număr de ore pe săptămână	2	din care ore AI	1	Seminar SF și ST	1
3.2. Numar ore pe semestru	28	din care ore AI	14	Seminar SF și ST	14
<b>3.3.Distribuția fondului de timp:</b>					
Studiul după manual, suport de curs, bibliografie și notițe					
Documentare suplimentară în bibliotecă, pe platformele electronice de specialitate / pe teren					
Pregătire seminarii / laboratoare, teme, referate, portofolii și eseuri					
Tutoriat					
Examinări					
Alte activități.....					
<b>3.4 Total ore studiu individual</b>		<b>36</b>			
<b>3.5 Total ore pe semestru <sup>1</sup></b>		<b>50</b>			
<b>3.6 Numărul de credite</b>		<b>2</b>			

### **4. Precondiții (acolo unde este cazul)**

4.1 de curriculum	•
4.2 de competențe	•

### **5. Condiții (acolo unde este cazul)**

5.1 de desfășurare a AI	conform condițiilor prevăzute în regulament
5.2 de desfășurare a seminarului	conform condițiilor prevăzute în regulament

### **6. Obiectivele disciplinei - rezultate așteptate ale învățării la formarea cărora contribuie parcurserea și promovarea disciplinei**

<sup>1</sup> Numărul total de ore trebuie să fie cuprins între (Număr credite) x 25 ore și (Număr credite) x 27 ore

Cunoștințe	<ul style="list-style-type: none"> <li>aprofundarea unui vocabular juridic de bază și aplicarea lui corectă în practică la seminar prin exerciții și dialoguri/discuții în grupuri mici;</li> </ul>	
Abilități	<ul style="list-style-type: none"> <li>identificarea și folosirea corectă, atât oral cât și în scris, în contexte de comunicare autentică, a elementelor de vocabular juridic și de gramatică germane;</li> <li>mai buna înțelegere a elementelor de cultură și civilizație germane, în raport cu dinamica lumii moderne;</li> <li>folosirea cunoștințelor de limbaj juridic - limba germană și a competențelor de comunicare dobândite, necesare pentru o mai bună integrare socio-profesională.</li> </ul>	
Responsabilitate și autonomie	<ul style="list-style-type: none"> <li>elaborarea unui studiu și / sau proiect profesional utilizând limbajul juridic german;</li> <li>realizarea obligațiilor profesionale în mod eficient și responsabil;</li> <li>aplicarea tehniciilor de muncă în echipă cu abordarea unor spețe cu elemente de interdisciplinaritate;</li> <li>utilizarea eficientă a resurselor de comunicare, precum și a resurselor de informare și de formare profesională asistată;</li> <li>valorificarea optimă și creativă a propriului potențial în activitățile științifice, autoevaluarea periodică a performanțelor;</li> <li>angajarea în relații de parteneriat cu alte persoane - instituții cu responsabilități similare;</li> </ul>	

## 7. Conținuturi

7.1 AI	Metode de predare	Observații
1. Drept public internațional. Definiții	expunerea, conversația euristică, problematizarea	2 ore
2. Dreptul international pe timp de pace și pe timp de război. Scurtă istorie	expunerea, conversația euristică, problematizarea	2 ore
3. Subiect de drept internațional. Definiție	expunerea, conversația euristică, problematizarea	2 ore
4. Dreptul public internațional în RFG	expunerea, conversația euristică, problematizarea	2 ore
5. Principiile de bază ale dreptului public internațional	expunerea, conversația euristică, problematizarea	2 ore
6. Charta ONU (fragment)	expunerea, conversația euristică, problematizarea	2 ore
7. Organizarea ONU	expunerea, conversația euristică, problematizarea	2 ore

### Bibliografie

Racolța, Remus. *Deutsche Rechtssprache*. București: C.H. Beck. 2023. (obligatoriu)  
 Sander, Gerald. *Deutsche Rechtssprache. Ein Arbeitsbuch*. Tübingen: A. Francke. 2004. (optional)

7.2 Seminar SF și ST	Metode de predare	Observații
----------------------	-------------------	------------

1. Drept public internațional. Definiții - exerciții aplicative (vocabular + gramatică)	explicații, exemplificări, dialog, studii de caz	2 ore
2. Dreptul international pe timp de pace și pe timp de război. Scurtă istorie - exerciții aplicative (vocabular + gramatică)	explicații, exemplificări, dialog, studii de caz	2 ore
3. Subiect de drept internațional. Definiție - exerciții aplicative (vocabular + gramatică)	explicații, exemplificări, dialog, studii de caz	2 ore
4. Dreptul public internațional în RFG - exerciții aplicative (vocabular + gramatică)	explicații, exemplificări, dialog, studii de caz	2 ore
5. Principiile de bază ale dreptului public internațional - exerciții aplicative (vocabular + gramatică)	explicații, exemplificări, dialog, studii de caz	2 ore
6. Charta ONU (fragment) - exerciții aplicative (vocabular + gramatică)	explicații, exemplificări, dialog, studii de caz	2 ore
7. Organizarea ONU - exerciții aplicative (vocabular + gramatică)	explicații, exemplificări, dialog, studii de caz	2 ore

#### Bibliografie

Racolța, Remus. *Deutsche Rechtssprache*. București: C.H. Beck. 2023. (obligatoriu)  
 Sander, Gerald. *Deutsche Rechtssprache. Ein Arbeitsbuch*. Tübingen: A. Francke. 2004. (optional)

#### 8. Coroborarea conținuturilor disciplinei cu așteptările reprezentanților comunității epistemică, asociațiilor profesionale și angajatorilor reprezentativi din domeniul aferent programului

Conținutul disciplinei corespunde modului de abordare a acestor subiecte în școala românească

#### 9. Evaluare

Tip activitate	9.1 Criterii de evaluare	9.2 Metode de evaluare	9.3 Pondere din nota finală
9.4 Curs	Răspunsurile studentului la întrebări din capitolul parcurs	Examen oral	80%
9.5 Seminar / laborator	Referat structurat din capitolul parcurs	Feedback oral individual din partea profesorului	20%
Standard minim de performanță: abilitatea de a răspunde în limba germană la întrebări de natură teoretică din capitolul discutat; cunoașterea termenilor juridici din capitolul parcurs la curs/seminar; competența de a traduce un text juridic din limba germană în limba română.			
Nota 5 (cinci) în cadrul procesului de evaluare.			

**10. Desfășurarea activității didactice și de evaluare în mediul online**

Platforma de e-learning utilizată  Moodle / Google Classroom	Aplicația de videoconferință ce va fi utilizată	Condițiile tehnice necesare pentru participarea la procesul educational și la procesul de evaluare	Modalitatea/platforma prin care suportul de curs poate fi consultat în format electronic și în care pot fi accesate alte resurse de învățare / bibliografice în format digital
Platforma e-learning uvt <a href="https://elearning.e-uvt.ro/">https://elearning.e-uvt.ro/</a>	<a href="https://meet.google.com/">https://meet.google.com/</a>	<p>Studentul are nevoie de acces la mijloace tehnice specifice, în vederea participării la procesul educațional și la cel de evaluare: desktop / laptop / tabletă / smartphone conectate la internet, care permit accesul pe platforma de e-learning utilizată, precum și instalarea aplicației de videoconferință folosite. În vederea desfășurării optime a procesului de învățământ, logarea studentului pe platforma de e-learning utilizată se va face exclusiv de pe contul instituțional (prenume.nume@e-uvt.ro).</p>	Platforma e-learning uvt <a href="https://elearning.e-uvt.ro/">https://elearning.e-uvt.ro/</a>

Data completării:

15.09.2024

Titular activități de coordonare și de seminar(Semnătura):

lect. dr. Remus Racolță

Data avizării:

18.09.2024

Coordonator Drept IFR (Semnătura):

conf. dr. Andreea Verteș-Olteanu